

**Agence canadienne des
médicaments et des
technologies de la santé**

États financiers
31 mars 2016



Le 22 juin 2016

Rapport de l'auditeur indépendant

Aux membres de l'Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Nous avons effectué l'audit des états financiers ci-joints de l'Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé, qui comprennent l'état de la situation financière au 31 mars 2016 et les états de l'évolution de l'actif net, des résultats et des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, ainsi que les notes annexes constituées d'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

Responsabilité de la direction pour les états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifions et réalisons les audits de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en œuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

*PricewaterhouseCoopers LLP/s.r.l./s.e.n.c.r.l.
99 Bank Street, Suite 800, Ottawa, Ontario, Canada K1P 1E4
T: +1 613 237 3702, F: +1 613 237 3963*



Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Opinion

À notre avis, les états financiers donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de l'Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé au 31 mars 2016 ainsi que du résultat de ses activités et de ses flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

PricewaterhouseCoopers s.r.l./s.e.n.c.r.l.

Comptables professionnels agréés, experts-comptables autorisés

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

État de la situation financière

Au 31 mars 2016

| | 2016 \$ | 2015 \$ |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-------------------|
| Actif | | |
| Actif à court terme | | |
| Trésorerie et équivalents de trésorerie | 4 110 234 | 6 892 366 |
| Placements (note 3) | 2 653 384 | 1 297 696 |
| Comptes débiteurs | 542 220 | 762 317 |
| Charges payées d'avance | 507 618 | 624 568 |
| | <u>7 813 456</u> | <u>9 576 947</u> |
| Immobilisations (note 4) | <u>892 887</u> | <u>985 007</u> |
| | <u>8 706 343</u> | <u>10 561 954</u> |
| Passif et actif net | | |
| Passif à court terme | | |
| Comptes créditeurs et charges à payer (note 11) | 2 227 374 | 2 921 938 |
| Subventions à rembourser | 16 788 | 525 996 |
| Produits reportés | 1 586 713 | 1 442 232 |
| | <u>3 830 875</u> | <u>4 890 166</u> |
| Apports reportés liés aux immobilisations Incitatifs à la location reportés | <u>646 079</u> | <u>673 336</u> |
| | <u>287 899</u> | <u>388 660</u> |
| | <u>4 764 853</u> | <u>5 952 162</u> |
| Actif net | | |
| Non affecté | 100 000 | 1 491 875 |
| Affecté à l'interne – pCODR | 674 708 | 1 054 133 |
| Affecté à l'interne – autres (note 10) | 3 166 782 | 2 063 784 |
| | <u>3 941 490</u> | <u>4 609 792</u> |
| | <u>8 706 343</u> | <u>10 561 954</u> |

Engagements (note 7)

Approuvé par le conseil d'administration,


_____, administrateur


_____, administrateur

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

État de l'évolution de l'actif net

Pour l'exercice clos le 31 mars 2016

| | Solde au début de l'exercice \$ | Charges nettes de l'exercice \$ | Transfert depuis (vers) \$ | Solde à la fin de l'exercice \$ |
|----------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------------|
| Non affecté | 1 491 875 | (668 302) | (723 573) | 100 000 |
| Affecté à l'interne – pCODR | 1 054 133 | - | (379 425) | 674 708 |
| Affecté à l'interne – autres (note 10) | 2 063 784 | - | 1 102 998 | 3 166 782 |
| | <hr/> | | | |
| | 4 609 792 | (668 302) | - | 3 941 490 |
| | <hr/> | | | |

Les notes annexes font partie intégrante des présents états financiers.

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

État des résultats

Pour l'exercice clos le 31 mars 2016

| | Prévu | 2016 | 2015 |
|-----------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------|--------------------|
| | \$ | Réel | Réel |
| | (non audité) | \$ | \$ |
| Produits | | | |
| Subventions et produits des prestations de services (note 5) | 22 941 314 | 23 297 392 | 23 067 239 |
| Autres produits des prestations de services | 309 594 | 211 247 | 406 560 |
| Produit d'intérêts et autres produits (note 6) | 570 000 | 620 682 | 672 182 |
| Frais du secteur | 3 455 564 | 3 512 600 | 502 200 |
| | 27 276 472 | 27 641 921 | 24 648 181 |
| Charges | | | |
| Salaires et avantages sociaux | 18 107 058 | 18 437 757 | 15 828 893 |
| Honoraires | 3 231 843 | 3 845 634 | 4 289 268 |
| Frais d'occupation | 2 042 101 | 1 989 549 | 2 054 296 |
| Installations, ordinateurs et fournitures de bureau | 1 255 659 | 1 158 638 | 1 388 331 |
| Frais de déplacement | 1 114 231 | 1 150 840 | 1 065 177 |
| Autres | 1 525 580 | 1 727 805 | 1 731 772 |
| | 27 276 472 | 28 310 223 | 26 357 737 |
| Charges nettes de l'exercice | - | (668 302) | (1 709 556) |

Les notes annexes font partie intégrante des présents états financiers.

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

État des flux de trésorerie

Pour l'exercice clos le 31 mars 2016

| | 2016 \$ | 2015 \$ |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------|
| Trésorerie liée aux | | |
| Activités de fonctionnement | | |
| Charges nettes de l'exercice | (668 302) | (1 709 556) |
| Éléments hors trésorerie – | | |
| Amortissement des immobilisations | 405 147 | 348 322 |
| Amortissement des apports reportés liés aux immobilisations | (340 281) | (239 823) |
| Amortissement des incitatifs à la location | (100 761) | (101 613) |
| Variation nette des éléments hors trésorerie du fonds de roulement | <u>(722 244)</u> | <u>2 708 162</u> |
| | <u>(1 426 441)</u> | <u>1 005 492</u> |
| Activités d'investissement | | |
| Achat de placements | (1 809 204) | - |
| Produits tirés des placements | 453 516 | 731 318 |
| Achat d'immobilisations | <u>(313 027)</u> | <u>(616 228)</u> |
| | <u>(1 668 715)</u> | <u>115 090</u> |
| Activités de financement | | |
| Apports reçus pour l'achat d'immobilisations | <u>313 024</u> | <u>616 228</u> |
| Trésorerie reçue pour la prise en charge de la gouvernance du programme pancanadien d'évaluation des médicaments oncologiques | | |
| | <u>-</u> | <u>1 788 119</u> |
| Variation nette de la trésorerie et des équivalents de trésorerie au cours de l'exercice | <u>(2 782 132)</u> | <u>3 524 929</u> |
| Trésorerie et équivalents de trésorerie au début de l'exercice | <u>6 892 366</u> | <u>3 367 437</u> |
| Trésorerie et équivalents de trésorerie à la fin de l'exercice | <u><u>4 110 234</u></u> | <u><u>6 892 366</u></u> |

Les notes annexes font partie intégrante des présents états financiers.

1 Objectif de l'organisme

L'Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé (« ACMTS » ou « l'organisme ») est un organisme national visant à faciliter l'utilisation appropriée et efficace des technologies de la santé au sein des systèmes de soins de santé du Canada en fournissant aux décideurs de l'information actuelle, pertinente et rigoureusement fondée sur des données probantes, de même que du soutien dans les processus de prise de décision. L'ACMTS agit conformément aux priorités des sous-ministres fédéral, provinciaux et territoriaux de la Santé, qui sont membres de l'organisme et versent tous les produits provenant des subventions. Les technologies de la santé incluent, sans restriction, l'ensemble des procédures, des appareils, de l'équipement et des médicaments utilisés dans le maintien, le rétablissement et la promotion de la santé.

L'ACMTS a été constituée en vertu de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif*. À titre d'organisme sans but lucratif, l'ACMTS est exonérée d'impôts sur les bénéfices.

2 Sommaire des principales méthodes comptables

Utilisation d'estimations

Pour préparer les états financiers conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, la direction doit formuler des estimations et des hypothèses qui ont une incidence sur les montants présentés au titre de l'actif et du passif et sur la présentation d'information sur les actifs et les passifs éventuels à la date de clôture, ainsi que sur le montant des produits et des charges présentés pour les périodes de présentation de l'information financière. Les résultats réels peuvent différer de ces estimations.

Trésorerie et équivalents de trésorerie

Les montants détenus dans des comptes du marché monétaire sont considérés comme des éléments de trésorerie et équivalents de trésorerie puisqu'ils constituent des placements à court terme hautement liquides dont le risque de variation de la valeur est faible.

Placements

Les placements sont comptabilisés au coût amorti. Les produits d'intérêts sont inscrits à titre de produit d'intérêts et autres produits à l'état des résultats.

Immobilisations

Les immobilisations sont initialement comptabilisées au coût. L'amortissement se fonde sur les durées de vie utile estimative des immobilisations et est calculé selon la méthode linéaire et les taux annuels suivants :

| | |
|-----------------------|----------------|
| Matériel informatique | 33 % |
| Mobilier et matériel | 20 % |
| Bibliothèque | 20 % |
| Logiciels | de 20 % à 50 % |

Un taux correspondant à la moitié des taux indiqués ci-dessus est appliqué pour l'année de l'acquisition.

Les améliorations locatives sont amorties selon la méthode linéaire sur la durée résiduelle du bail.

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Notes annexes

31 mars 2016

Subventions à rembourser

Le montant des subventions à rembourser peut changer à la suite de l'examen définitif des bailleurs de fonds. Si des ajustements sont demandés, ceux-ci seront constatés dans l'exercice au cours duquel ils ont été identifiés.

Incentifs à la location

Les avantages des incitatifs à la location fournis par le propriétaire, qui comprennent les coûts assumés par le propriétaire relativement aux améliorations locatives et les périodes de loyer modique ou réduit pendant les premiers mois de location, sont regroupés et amortis selon la méthode linéaire dans les frais d'occupation sur la durée du bail, de manière à obtenir des frais d'occupation avant charges de fonctionnement constantes.

Constatation des produits

L'organisme suit la méthode du report pour la comptabilisation des produits. Les subventions affectées sont comptabilisées à titre de produits de l'exercice au cours duquel les charges connexes sont engagées. Les subventions affectées aux achats d'immobilisations sont reportées et comptabilisées à titre de produits en fonction du taux d'amortissement des immobilisations connexes. Les subventions non affectées sont comptabilisées à titre de produits lorsqu'elles sont reçues ou à recevoir, que leur montant peut être raisonnablement estimé et que le recouvrement est raisonnablement assuré.

3 Placements

| | 2016 \$ | 2015 \$ |
|----------------------------------|-----------------|-----------------|
| Certificats de placement garanti | 1 342 689 | 230 378 |
| Obligations d'État | 1 109 721 | 671 252 |
| Compte d'épargne | 200 974 | 396 066 |
| | <hr/> 2 653 384 | <hr/> 1 297 696 |

Les certificats de placement garanti portent intérêt à des taux fixes s'échelonnant de 1,75 % à 2,20 % et viennent à échéance entre 2017 et 2020 (1,70 % à 2,20 % (échéance entre 2015 et 2017) en 2015).

Les obligations d'État portent intérêt à des taux fixes s'échelonnant de 1,50 % à 5,50 % et viennent à échéance entre 2016 et 2021 (1,50 % à 4,30 % (échéance entre 2016 et 2018) en 2015).

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Notes annexes

31 mars 2016

4 Immobilisations

| | | | 2016 | 2015 |
|-------------------------------------|------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| | Coût | Amortis- sement cumulé | Valeur comptable nette | Valeur comptable nette |
| | \$ | \$ | \$ | \$ |
| Matériel informatique | 1 245 470 | 1 022 313 | 223 157 | 353 158 |
| Mobilier et matériel | 1 543 415 | 1 379 418 | 163 997 | 126 200 |
| Bibliothèque | 492 285 | 396 987 | 95 298 | 77 897 |
| Logiciels | 673 005 | 629 973 | 43 032 | 82 056 |
| Améliorations locatives | 1 366 854 | 1 043 140 | 323 714 | 345 696 |
| Actifs en cours de développement | 43 689 | - | 43 689 | - |
| | 5 364 718 | 4 471 831 | 892 887 | 985 007 |

Au 31 mars 2015, le coût et l'amortissement cumulé s'élevaient respectivement à 5 051 689 \$ et à 4 066 682 \$.

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Notes annexes

31 mars 2016

5 Subventions et produits des prestations de services

| | | | | 2016 | 2015 |
|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|
| | Évaluation des technologies de la santé / Utilisation optimale \$ | Programme commun d'évaluation des médicaments \$ | Programme pancanadien d'évaluation des médicaments oncologiques \$ | Total \$ | Total \$ |
| Alberta | 342 804 | 460 749 | 328 833 | 1 132 386 | 1 132 386 |
| Colombie-Britannique | 468 284 | 615 880 | 328 833 | 1 412 997 | 1 412 997 |
| Manitoba | 140 140 | 172 921 | 328 833 | 641 894 | 641 894 |
| Nouveau-Brunswick | 95 727 | 113 842 | 93 718 | 303 287 | 303 287 |
| Terre-Neuve-et-Labrador | 69 854 | 80 265 | 77 276 | 227 395 | 227 395 |
| Territoires du Nord-Ouest | 4 813 | 6 151 | - | 10 964 | 10 964 |
| Nunavut | 2 517 | 4 241 | - | 6 758 | 6 758 |
| Nouvelle-Écosse | 118 149 | 141 748 | 106 872 | 366 769 | 366 769 |
| Ontario | - | 1 785 496 | 328 833 | 2 114 329 | 2 114 329 |
| Île-du-Prince-Édouard | 18 542 | 20 826 | 50 969 | 90 337 | 90 337 |
| Saskatchewan | 125 479 | 152 740 | 328 833 | 607 052 | 607 052 |
| Yukon | 3 881 | 4 496 | - | 8 377 | 8 377 |
| Gouvernement fédéral | 14 419 085 | 1 639 684 | - | 16 058 769 | 16 058 769 |
| | 15 809 275 | 5 199 039 | 1 973 000 | 22 981 314 | 22 981 314 |
| Moins les apports reçus au cours de l'exercice pour l'achat d'immobilisations | | | | (313 024) | (616 228) |
| Plus les apports reportés liés aux immobilisations amortis dans les produits | | | | 340 281 | 239 823 |
| Financement de Santé Canada reporté à 2014-2015 | | | | - | 1 280 000 |
| Financement de Santé Canada reporté à 2015-2016 | | | | 300 000 | (300 000) |
| Subventions à rembourser | | | | (16 788) | (517 670) |
| Plus les fonds additionnels provinciaux ou territoriaux de 2 % | | | | 41 596 | 41 596 |
| Moins les fonds additionnels reportés provinciaux ou territoriaux | | | | (35 987) | (41 596) |
| | | | | <u>23 297 392</u> | <u>23 067 239</u> |

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Notes annexes

31 mars 2016

6 Produit d'intérêts et autres produits

| | 2016 \$ | 2015 \$ |
|----------------------------------------|------------|------------|
| Produit de symposiums | 478 880 | 460 746 |
| Produit de séminaires | - | 30 000 |
| Produit de location et autres produits | 74 998 | 66 486 |
| Produit d'intérêts | 66 804 | 114 950 |
| | <hr/> | <hr/> |
| | 620 682 | 672 182 |

7 Engagements

Aux termes de contrats de location-exploitation visant ses locaux, l'organisme est tenu d'effectuer les paiements minimaux suivants :

| | \$ |
|----------------------------------------|-----------|
| Exercice se terminant les 31 mars 2017 | 2 120 746 |
| 2018 | 2 144 696 |
| 2019 | 1 828 072 |
| 2020 | 244,952 |
| 2021 | 141 068 |

8 Autres activités

L'organisme a le mandat de recueillir des produits pour le programme relatif à la technologie des soins médicaux de l'Association canadienne de normalisation. Les produits et les charges correspondantes de 408 062 \$ ne sont pas constatés dans les présents états financiers.

9 Avantages sociaux

L'organisme participe à un régime interentreprises à prestations déterminées qui verse des prestations de retraite administrées par le régime intitulé *Hospitals of Ontario Pension Plan* (« HOOPP »). Pour le régime HOOPP, l'organisme a appliqué la comptabilité des régimes à cotisations déterminées, car les informations qui permettent d'appliquer la comptabilité des régimes à prestations déterminées sont insuffisantes. Les plus récents résultats financiers indiquent qu'au 31 décembre 2015, le régime HOOPP était entièrement capitalisé, et affichait un excédent de 11,0 G\$. Les écarts entre les estimations actuarielles quant à la capitalisation du régime et les résultats réels peuvent être significatifs et ces écarts sont habituellement capitalisés par les participants. Les informations dont dispose l'organisme sont insuffisantes pour déterminer sa part des actifs et des passifs de retraite.

Les salaires et avantages sociaux de l'exercice comprennent un montant de 1 378 456 \$ (1 155 941 \$ en 2015) qui représente les cotisations que l'organisme est tenu de verser au régime pour l'exercice écoulé.

10 Actif net affecté à l'interne

Le conseil d'administration de l'organisme a établi une politique sur les réserves qui prévoit l'affectation d'une partie de l'actif net. Les soldes affectés font l'objet d'un examen et sont ajustés chaque année par le conseil d'administration. Une partie de l'actif net a été affectée à l'interne pour éventualités juridiques et opérationnelles d'au plus 8 037 000 \$.

11 Sommes à remettre à l'État

Les sommes à remettre à l'État (taxes de vente et retenues d'impôt) s'élèvent à 201 910 \$ (116 123 \$ en 2015) et sont comptabilisées dans les comptes créditeurs et charges à payer.

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Annexe sur les opérations par département

(non audité)

Pour l'exercice clos le 31 mars 2016

| | Évaluation des technologies de la santé \$ | Programme commun d'évaluation des médicaments \$ | Programme pancanadien d'évaluation des médicaments oncologiques \$ | Utilisation optimale \$ | Services généraux et évaluation \$ | Autres services \$ | Total \$ |
|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------------|--------------------------|-------------|
| Produits | | | | | | | |
| Subventions et produits des prestations de services | 8 748 798 | 5 182 251 | 2 030 804 | 7 066 086 | 269 453 | - | 23 297 392 |
| Frais du secteur | - | 2 302 400 | 1 045 200 | - | - | 165 000 | 3 512 600 |
| Autres | 239 545 | - | - | 239 440 | 141 697 | 211 247 | 831 929 |
| | 8 988 343 | 7 484 651 | 3 076 004 | 7 305 526 | 411 150 | 376 247 | 27 641 921 |
| Charges | | | | | | | |
| Salaires et avantages sociaux | 6 278 687 | 4 248 387 | 1 521 247 | 3 418 820 | 2 590 772 | 379 844 | 18 437 757 |
| Honoraires | 643 266 | 989 858 | 820 854 | 910 262 | 330 885 | 150 509 | 3 845 634 |
| Assurance | 22 214 | 14 712 | 5 130 | 10 480 | 8 800 | 1 648 | 62 984 |
| Frais d'occupation | 703 830 | 462 618 | 161 698 | 334 848 | 276 718 | 49 837 | 1 989 549 |
| Communications et publications | 211 801 | 177 768 | 12 354 | 184 311 | 58 058 | 706 | 644 998 |
| Bibliothèque | 121 215 | 32 255 | 117 | 74 001 | - | - | 227 588 |
| Frais d'adhésion et perfectionnement professionnel | 127 262 | 66 368 | 12 943 | 79 441 | 40 485 | 3 421 | 329 920 |

Agence canadienne des médicaments et des technologies de la santé

Annexe sur les opérations par département

(non audité)

Pour l'exercice clos le 31 mars 2016

| | Évaluation des technologies de la santé \$ | Programme commun d'évaluation des médicaments \$ | Programme pancanadien d'évaluation des médicaments oncologiques \$ | Utilisation optimale \$ | Services généraux et évaluation \$ | Autres services \$ | Total \$ |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------------|--------------------------|------------------|
| Installations, ordinateurs et fournitures de bureau | 368 597 | 187 380 | 225 384 | 235 496 | 123 838 | 17 943 | 1 158 638 |
| Frais de déplacement | 348 405 | 205 048 | 179 967 | 261 699 | 143 061 | 12 660 | 1 150 840 |
| Recrutement | 14 525 | 9 621 | 698 | 6 853 | 5 754 | 1 036 | 38 487 |
| Divers | - | - | - | - | 18 681 | - | 18 681 |
| Amortissement | 110 440 | 73 142 | 117 836 | 52 100 | 43 750 | 7 879 | 405 147 |
| Autres services | 72 568 | 112 247 | - | 157 971 | - | (342 786) | - |
| Soutien général | 1 165 448 | 845 228 | 397 201 | 728 225 | (3 229 652) | 93 550 | - |
| | 10 188 258 | 7 424 632 | 3 455 429 | 6 454 507 | 411 150 | 376 247 | 28 310 223 |
| Produits (charges) nets pour l'exercice | (1 199 915) | 60 019 | (379 425) | 851 019 | - | - | (668 302) |

